

775006

NISSAN, RENAULT



- (FR) Les éléments du système à injection dans les moteurs Diesel sont réalisés avec les tolérances précises et avec un jeu minimum. Pour cela, lors du travail avec les éléments, il faut maintenir la propreté absolue.
- (ES) Los elementos del sistema de inyección en los motores Diésel han sido realizados con las tolerancias precisas y el juego mínimo. Por eso, durante el trabajo con los elementos hay que mantener una limpieza absoluta
- (GB) Fuel injection system elements in Diesel engines are made with very strict tolerances and very little slackness. For this reason cleanliness is absolutely necessary during operating these elements.



- (FR) Déconnecter les assemblages à serrage des conduits sur le filtre à gasoil
- (ES) Desconectar las uniones de fijación de los conductos sobre el filtro de gasoil
- (GB) Disconnect pipes clump connectors on diesel oil filter



- (FR) Enlever le filtre à carburant du support et installer le nouveau
- (ES) Retirar el filtro de combustible del soporte e instalar el nuevo filtro sobre el soporte
- (GB) Gently remove fuel filter off the bracket, fix new filter on it



- (FR) Connecter les conduits au nouveau filtre
- (ES) Conectar los conductos al filtro nuevo
- (GB) Connect the cables to new filter



- (FR) Désaérer le système à l'aide d'une pompe d'amorçage. Mettre le moteur en marche et vérifier l'étanchéité du système
- (ES) Purgar el sistema con ayuda de una bomba de desaireación. Poner el motor en marcha y comprobar la estanqueidad del sistema
- (GB) Degaerate the system using manual vent pump. Start the engine, check system for leakage